

# Southern DAILY

Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

**Publisher:** Wea H. Lee  
**President:** Catherine Lee  
**Editor:** John Robbins, Jun Gai  
**Address:** 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072  
**E-mail:** News@scdaily.com

Saturday October 03 2020 | www.today-america.com | Southern News Group

## Trump moved to military hospital after COVID-19 diagnosis



WASHINGTON (Reuters) - U.S. President Donald Trump moved to a military hospital for treatment on Friday after being diagnosed with COVID-19 as his administration and election campaign scrambled to adjust to an extraordinary twist in his turbulent presidency.

Roughly 17 hours after he announced that he had tested positive for the coronavirus, Trump walked slowly from the White House to a waiting helicopter to be taken to Walter Reed National Military Medical Center in Bethesda, Maryland. He wore a mask and did not speak to reporters.

Trump will stay in a special suite in the hospital for the next few days as a precautionary measure, White House press secretary Kayleigh McEnany said.

"Out of an abundance of caution, and at the recommendation of his physician and medical experts, the President will be working from the presidential offices at Walter Reed for the next few days," she said in a statement. Trump, 74, has a mild fever, according to a source familiar with the matter. White House doctor Sean P. Conley said he is being treated with an experimental drug cocktail and is "fatigued but in good spirits."

It was the latest recent setback for the Republican president, who is trailing Democratic rival Joe Biden in opinion polls ahead of the Nov. 3 presidential election.

Trump, who has played down the threat of the coronavirus pandemic from the outset, wrote on Twitter earlier on Friday that he and his wife Melania were going into quarantine after testing positive for the virus, which has

killed more than 200,000 Americans and severely damaged the U.S. economy.

### RELATED COVERAGE

What happens to the U.S. presidential election if a candidate dies or becomes incapacitated?  
What COVID-19 treatments could President Trump get?

An active Twitter user, Trump has not posted any messages since then.

Trump is at high risk because of his age and weight. He has remained in apparent good health during his time in office but is not known to exercise regularly or to follow a healthy diet.

Conley said Trump has received an experimental treatment, Regeneron's REGN-COV2. The drug is one of several experimental COVID-19 drugs known as monoclonal antibodies, which are used for treating a wide range of illnesses. U.S. infectious disease chief Dr. Anthony Fauci is among those saying the technique has promise

Trump is also taking zinc, Vitamin D, famotidine, melatonin and a daily aspirin.

Stocks on Wall Street closed lower as news of Trump's diagnosis added to mounting uncertainties surrounding the election.

The president's illness upended his re-election campaign with just 31 days to go until Election Day. The campaign said it would postpone rallies and other events where he was scheduled to appear, or take them online.

Biden pulled ads attacking Trump off the air, but otherwise continued his campaign after testing negative for the virus.

At a union hall in Grand Rapids, Biden said he was praying for his rival's recovery. However, he also implicitly criticized Trump, who rarely wears a mask in public and has held huge campaign rallies with little social distancing.

"Be patriotic," Biden said. "It's not about being a tough guy. It's about doing your part."

Trump's illness also raised questions about the health of others atop the U.S. government.

Vice President Mike Pence, who would take over if Trump were to fall severely ill, has tested negative, a spokesman said. The former Indiana governor, 61, is working from his own residence several miles from the White House.

Trump did not transfer power to Pence as other presidents have sometimes done while undergoing medical treatment, according to a White House official. Pence took over Trump's planned calls with governors and retirees' organizations. His Oct. 7 debate with Democratic vice presidential candidate Kamala Harris will go forward as planned, organizers said. Harris has also tested negative for the virus, according to the campaign.

### 美南廣播電視台 看電視聽廣播

美南新媒體

## 全面出擊美南電視廣播車新聞ing

### 全方位為您實況轉播 · 傳遞全球華人即時新聞

美南新聞傳媒集團結合，最新高科技及全美國十大城市之精銳新聞專業團隊，全力為全球觀眾及讀者打造放眼世界。

美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看，「電視廣播合為一體」不需任何付費，觀眾可24小時直接收看及收聽該頻道，行車間也可方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目以及各類國際、社區重大資訊。

操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

1. 掃二維碼(QR code)：觀眾只要掃描報上的二維碼，就可連結到美南國際電視，直接在手機上觀看STV15.3。
2. 今日美南公眾號直播：觀眾可在「今日美南」公眾號上，點選「美南視頻」裡的「美南國際電視直播」就可輕鬆連接至STV15.3。
3. 下載Apps收看：可在蘋果商店搜尋「Today America」，下載Apps，除可用手機讀報更方便，也可以在Apps裡收看STV15.3 電視直播。
4. Google搜尋：觀眾只要在Google網站搜尋「Southern TV - STV15.3 Houston」或輸入該平台網址「http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1」就可直接連結美南國際電視直播平台。

如需開車時收聽廣播，請連接至車載音響設備(數據線/藍牙設備)效果更佳。



www.scdaily.com

Watch Live TV & Online Radio

美南日報 INTERNATIONAL TRADE CENTER Southern News Group www.scdaily.com Tel:(281)498-4310 Fax:(281)498-2728 11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

# WEA LEE'S GLOBAL NOTES

10/02/2020

CORONAVIRUS DIARY

## The World Rocked - Trump Tests Positive

### President Trump Confirmed Friday Morning That He And First Lady Melania Have Tested Positive For Coronavirus

This diagnosis is the most serious known health threat to a sitting president in decades. At the age of 74, Trump falls into the highest risk category for serious complications from the disease which has killed more than 200,000 Americans and more than one million worldwide.

In his tweet, President Trump wrote, "Tonight @FLOTUS and I tested positive for COVID-19. We will begin our quarantine and recovery process immediately. We will get through this TOGETHER."

The White House issued a new schedule

to reflect several canceled events including a fund raising event in DC and a rally in Florida.

The President's aide Hope Hicks tested positive earlier and she probably contracted the virus from an interaction with a supporter. Hicks joined the Trump organization working in public relations with Ivanka Trump and moved to Trump's 2016 presidential campaign early in the race.

There are many questions that need to be answered. If the President is still in quarantine for the next two weeks, will

the second debate be cancelled?

The Presidential election is just one month away. This news will have extraordinary repercussions and will affect the future of the nation and the world.

President Trump has ignored the virus warnings and insisted that states reopen the schools and businesses. He complained during recent rallies about Democratic governors who have maintained strict lockdowns to prevent the spread of the virus.

With Trump testing positive, the White House faces a very serious challenge. We urge all the leaders in Congress and the Vice President to call emergency meetings to discuss the next political developments.



**Southern News Group 40th Anniversary 1979-2019**

**STV KVVU 15.3**

Southern News Group Chairman / CEO  
Chairman of International Trade & Culture Center  
Chairman of International District Houston Texas

**Publisher Southern Daily Wea H. Lee**

Stay Home!

# BUSINESS

Wear Mask!

## Experimental Medicines For COVID-19 Could Help Someday, But No Guarantees



British coronavirus patients George Gilbert, 85, and his wife, Donveva Gilbert, 84, were part of a clinical trial that included Eli Lilly & Co.'s baricitinib. (Photo/Wigglesworth/AP)

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

If the coronavirus vaccines currently being tested don't pan out, don't expect new drugs to fill the gap any time soon. Many drugs are in the works, and those that succeed could play a role in reducing symptoms and sometimes saving lives. But, given the way drugs are developed, it's unlikely that any single medicine will be anywhere as potent against the coronavirus as a successful vaccine.

So far, scientists have only identified one kind of drug that has been shown to save lives: steroids. A key study found that the steroid dexamethasone reduced death rates among people on ventilators from 41% to 29%. That's a substantial improvement, but still far short of a cure. The other much-touted drug to treat COVID-19 is remdesivir. The Food and Drug Administration granted emergency use authorization for this drug even though it has not been shown to save lives. It appears to shorten hospital stays. There's a lot more in the pipeline. Some drugs try to destroy the virus. Others try to control the body's immune system so it doesn't overreact to the infection. Another approach is to prevent the virus from causing an infection.



### Inexpensive Steroids Can Save Lives Of Seriously Ill COVID-19 Patients.

This week drugmaker Eli Lilly & Co. said it is making progress on its virus-blocking approach. Its experimental product is derived from a person who had successfully fought off infection. "We found the one antibody in their body that was most potent," says Dr. Dan Skovronsky, Lilly's chief scientific officer. "We engineered it in our laboratories, turned it into a medicine, made it in our factory and started testing in patients" - all within a remarkably short six-month time span. This proof-of concept study suggests that the strategy of blocking virus with antibodies holds promise. Inmaculada "Inma" Hernandez, at the University of

Pittsburgh school of pharmacy, is hopeful, but she doubts that these drugs will be a game-changer.

"These drugs are so complex to produce, probably we will not have antibodies available for treating everybody who gets coronavirus," she says. "They're probably going to be considerably expensive."

Antibodies as a class are among the highest-priced drugs. And Derek Lowe, a drug developer and author of a blog about the pharmaceutical industry called In the Pipeline, notes that Lilly used hefty doses of these antibodies. The most effective dose appeared to be 2.8 grams - that's heavier than a penny. Making enough to treat the tens of thousands of Americans who get sick every day would require "truckloads of antibody," Lowe said.



### Harvested Antibodies Now Being Tested As A Prevention Tool Against COVID-19.

Lilly executive Skovronsky says he's hopeful a dose one-fourth of that amount will be effective. And he notes that, unlike other treatments involving antibodies, this one would require just a single dose, which would help extend supplies and reduce the cost per patient. "We're confident that this will be an affordable drug for society - for governments," he says. "Of course, our expectation would be that governments wouldn't pass any expenses along to patients." Lilly is not the only company trying this approach. Regeneron has a cocktail of two potent antibodies that it is now testing. A related approach, called convalescent plasma, involves transfusing blood plasma that contains antibodies. The antibody levels are much less concentrated

in the serum than in the experimental drugs.

Blocking infection could be especially important if vaccines now in development prove to be ineffective. Even if there is a mostly effective vaccine, some people are still likely to fall ill. So, to minimize the effects of that, many drug companies are trying to develop drugs that will tamp down the body's overreactive immune system. That leads to potentially deadly inflammation. This is what the steroids do, but the hunt continues for other options.

"The problem is inflammation and the immune system are so just ridiculously complicated, that you have to be empirical," says drug researcher Lowe. "You have to say, 'Well, that looks like a good idea, let's go find out if it's real.' And a lot of the times it's not." That exploration consumes time and money, and no single drug is likely to do everything that's needed to control the runaway immune system.

Some drugs trying this approach have already failed, such as tocilizumab and sarilumab. Others, including Lilly's baricitinib, are still being tested.



A true "cure" for COVID-19 would be a drug, or drugs, that actually knock out the coronavirus itself. There are a few actual cures for viral diseases, including hepatitis C. HIV, which causes AIDS, can also be kept in check for many years with a drug cocktail. But this approach requires a combination of drugs, and finding not just one but multiple drugs that work well together is no easy task.

"If you wanted to do that for the coronavirus, you'd still be looking at quite a few years," Lowe says.

Most efforts to find curative drugs for viruses have failed. In fact, the reality in drug development is that most ideas that look great on paper actually fail somewhere along the way. They are either too toxic, or they simply don't work.

Dr. Vinay Prasad, a cancer researcher at University of California San Francisco and frequent critic of the drug-approval process, says even when a medication does work, it is rarely revolutionary.

"Most of our effect sizes are modest benefits," he says. "Five percent benefits. Two percent benefits. One percent benefits." When those drugs are combined, the benefits can add up - sometimes to quite effective therapies. But that takes years of trial and error. Prasad uses a baseball analogy for how he thinks coronavirus drug development might play out.

"It's possible that we're going to get singles and doubles," he says. "We might not get the home run, and we might have to rely on the core things that we know control viral spread."

Masks and social distancing are, in the short run at least, more potent than pills.

Skovronsky at Lilly isn't discouraged, though. He says a cure usually doesn't require any medicine.

"The truth is that for most people who get COVID-19 probably they cure themselves," he says. The primary task for drug developers is to find medicines effective for the 5% to 10% of people who get seriously ill. (Courtesy <https://www.npr.org/>)

Every 8 minutes, we respond to a disaster. Your donation can help impact lives.

**American Red Cross**

HELP NOW [redcross.org](https://www.redcross.org)

# Editor's Choice



A man is run over by a police horse as Israelis protest against legislation banning them from holding demonstrations more than 1 km (0.6 miles) from their homes, a measure the government said was aimed at curbing COVID-19 infections, in Tel Aviv, Israel. REUTERS/Ammar Awa



Halloween decorations and support for President Donald Trump are seen in the front of supporter Maranda Joseph's yard in Warren, Ohio. REUTERS/Shannon Stapleton



Honduran migrants trying to reach the U.S. hitchhike on a truck after bursting through a border checkpoint to enter Guatemala illegally, in Entre Rios, Guatemala. REUTERS/Stringer



Journalists report before dawn at the White House after President Trump announced that he and U.S. first lady Melania Trump have both tested positive for the coronavirus. REUTERS/Joshua Roberts



People walk in the tourist area surrounding Houhai Lake during Chinese National Day holidays in Beijing. REUTERS/Thomas Peter



People watch as waves crash up on the promenade during storm Alex, in Swanage, Dorset, Britain. REUTERS/Andrew Coultridge



A girl picks catkins at a field amid the COVID-19 pandemic in Sarighat, on the outskirts of Dhaka, Bangladesh. REUTERS/Mohammad Ponir Hossain



Members of Russia's National Guard take an examination to gain the right to wear the maroon beret, the symbol of their professional status, at a training ground outside the village of Yemelyanovo in the Republic of Tatarstan, Russia. REUTERS/Alexey

It's Even More Important Than Ever to Get a Flu Shot This Year



Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

After all we have been through so far this year, it should be no surprise that we're heading into an unknown 2020 flu season too. What makes this year's flu different, and possibly more dangerous, is that we're still battling a global pandemic, says Dr. Wesley Long, Houston Methodist's medical director of clinical microbiology.

include fever (or feeling feverish/chills); a cough; a sore throat; runny or stuffy nose; muscle or body aches; headaches; and fatigue. The flu can last from a few days to almost two weeks, but people can develop complications, such as pneumonia, which can be life-threatening and require hospitalization.



Flu season typically begins in October and runs through March; however, cases have been known to pop up in April and May, too, according to the Houston Health Department. "Although some years it can start a little earlier or persist a little longer," Long notes.

overlapping symptoms, including fever; cough; shortness of breath or difficulty breathing; sore throat; and muscle pain or body aches, among others. However, unlike the flu, Covid-19 can cause changes in or loss of taste or smell. "Once flu season starts, we may need to test people for flu and Covid both to determine the best course of treatment," says Long. Both viruses can spread from person-to-person contact, and you can still spread either virus even if you never developed symptoms.



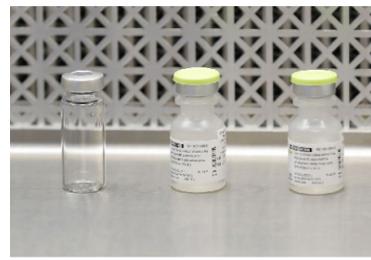
I got my flu vaccine, but I think I'm sick anyway. Now what? Contact your health care provider as soon as you suspect you have the flu, Long says. From there, your doctor can help you determine if your symptoms are severe enough to warrant an E.R.

visit. "There are antivirals that can help shorten the illness, but they need to be started soon after symptom onset," he says. Also, make sure you know if you're in a high-risk category for developing serious flu complications. Individuals in these categories include the elderly, people with certain underlying health conditions, and pregnant individuals, according to the CDC. Other steps to stay healthy The best practices that help us avoid spreading the flu are the same we've learned to fight the spread of Covid-19, Long says. In case you need a refresher: Wear your mask when in public, keep social distancing, wash your hands frequently and thoroughly with soap (or use an alcohol hand sanitizer), and, of course, stay home if you're sick and for 24 hours after your fever breaks.

Dr. Anthony Fauci has a specific time period to get a flu shot

When Dr. Fauci Plans To Get His Flu Shot

Dr. Anthony Fauci has a specific time of the year when he gets his flu shot — and it's not until next month.



Vials used by pharmacists to prepare syringes used on the first day of a first-stage safety study clinical trial of the potential vaccine for COVID-19 are pictured on March 16, 2020 in Seattle. (Photo/Associated Press)

What's going on: Health experts are encouraging people to get their flu vaccinations this year to help limit the amount of flu infections and the spread of coronavirus.

Fauci, an infectious disease specialist, recently told Jennifer Garner in an Instagram interview that October might be the best month to get the shot, CNBC reports.

He said he gets his shot "toward the middle and end of October." "I wouldn't necessarily get it now, in September, because there is evidence that, in fact, the immunity might wear off when you get to February and early March," he said. He said this is an "unofficial" suggestion on when to get the shot, according to CNBC.

Other experts agree: Dr. Miriam Alexander, with LifeBridge Health, recently told WBAL-TV 11 that October is a good month to get your shot because the strains often last from October to March.

If an FDA-approved vaccine for COVID-19 was made available, would you take it?



Deseret News/Hinckley Institute poll

NOTE: Numbers may not add up to 100 due to rounding.

SOURCE: Poll conducted by Scott Rasmussen Sept. 7-12, 2020, of 1,000 likely Utah voters and has a margin of error of +/- 3.1 percentage points.

"The reason for that is the flu shot seems to only work for about six months and we always have quite a lot of flu in our communities in March. We want to make sure people are protected against the flu in March."

Alexander encouraged all Americans to get their shot this year to stay safe from the flu.

"There should be an extra level of urgency that we and all of our friends and loved ones get the flu shot."

"We don't want to confuse the picture when we as a medical community are trying to figure out what's going on with people. If they know they've had the flu shot, then we will think more COVID than we will flu." (Courtesy https://www.deseret.com/)

Advertisement for Dr. Simon Pan, DPM, Foot Specialist and Surgeon. Services include: 甲溝炎, 拇趾囊腫, 腳跟痛, 灰趾甲, 香港腳, 腳皮膚病, 長年雞眼, 糖尿病腳疾, 腳科手術, 各種腳創傷, 骨折運動受傷, 成人及小兒平板足, 各種發炎痛症及兒童腳病. 專精量身定做腳墊, 甲溝炎根除手術. 9896H Bellaire Blvd Houston TX 77036. 電話: 713-270-8682.

Advertisement for CLAREWOOD CHIROPRACTIC CLINIC. 脊椎神經骨科. 西醫正骨 | 物理治療 | 針灸復健. 劉書德 醫師 Dr. Eric S. Liu. 電話: 713-484-7400. 地址: 6628 S. Wilcrest #C, Houston, TX 77072.

Advertisement for Dr. Xin Wang, MD and PT (物理治療師). 骨科, 疼痛, 神經, 康復 專科門診. 9999 Bellaire Blvd #370, Houston, Tx 77036. 1500 S. Dairy Ashford, Suite 198, Houston, Tx 77077. 4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581. 電話: 713-270-0909, 281-485-0334.

Advertisement for CHIRO 1ST REHABILITATION, P.A. 脊椎神經物理治療科. 設備齊全. 王健森 醫生. 主治: 車禍、工傷、意外、運動傷害、手術後復健, 老人風濕及各種全身痛症. 7814 Bellaire Blvd, Houston TX 77036 | Tel: (713)771-8110.

Advertisement for Dr. Nan Jiang, MD and Dr. Vi Nguyen, MD. Board Certified Family Practice. Local Magazine 2013 年度休斯頓最佳醫生. 華人陣容最強大的醫療團隊. 家庭全科 One of the Best. 9999 Bellaire Blvd #370, Houston, TX 77036. 電話: 713-270-0909, 281-759-0200, 281-485-0334.

Advertisement for Welcome Family Medicine, P.A. 惠康家庭全科診所. 許旭東 醫學博士 Xudong Xu, M.D. 陳永芳 醫學博士 Yongfang Chen, M.D. 主治: 內科、兒科、皮膚性病科、婦科, 急診、外傷、全身健康檢查, 婦科體檢、外科小手術、預防接種. 713-995-8886. 地址: 9160 Bellaire Blvd, Suite E, Houston, TX 77036.

# 从美国大选看走向「大分裂」的美国

## 乔·拜登

## 唐纳德·特朗普

8月23日威斯康星州基诺沙市，警察朝黑人布莱克连开七枪的事已经快一个月了。

这一个月里，基诺沙市发生了激烈的示威活动，有人拿枪和警察对峙，有人烧了街道，有人冲进法院还点燃了警车，造成了200万美元的财产损失，警方为此逮捕了252人。

随后，特朗普去了现场，拜登也去了现场。

特朗普是9月1日去，他走进被示威人群烧毁的街区，一脸严肃，随后公开称赞执法部门干得好，称示威人群是“本土恐怖行为”，承诺给当地执法部门大力拨款，安抚受损商家。

对于黑人布莱克遭枪击事件，特朗普只字不谈，更没有见受害者家属。

拜登是9月3日去，他跟妻子吉尔在密尔沃基机场见到布莱克的父亲、3个兄弟姐妹以及律师，双方谈了90分钟时间，拜登还打电话给布莱克，双方互相打气。

拜登后来谈到这通电话时说，“布莱克让我感受到了一种势不可当的韧性和乐观。”

特朗普和拜登对待同一种事情完全不同的态度，代表着美国已经走向了难以挽回的分裂。

美国已经分裂成了两大人群，特朗普代表着福音派白人、中底层红脖子、大部分犹太人、部分高层白人的利益和价值观，而拜登代表着黑人、大部分拉丁裔、白左的利益和价值观。

美国民众从来没有这么清晰地分过左右，特朗普代表着右，要阻止移民入侵、要小政府、要少收税、要停止对外战争、要制造业回到美国；拜登代表着左，要自由平等博爱、要关爱拉丁裔和黑人、要大政府、要多收税、要停止跟盟友闹翻。

能支撑他们现阶段脆弱友谊的，就只剩打压中国一个话题了。

其实可以再简化一点，特朗普代表着大部分白人的利益，拜登代表着白左+拉丁人+黑人的利益。

今年美国大选有许多让人看不懂的地方，根源就在这里。

比如民主党这边两个月内吭吭哧哧出了四本书了，一本博尔顿的、一本特朗普侄女的、一本贴身律师科恩的、一本大媒体人伍德沃德的。

这四本书对特朗普的人品发起了狂风暴雨般的攻击，说特朗普贪财、逃税、好色、不要脸、爱说谎、没文化、死编硬造、低水平话唠、出卖国家利益等等等等，真的从随地吐痰到践踏草坪都是特朗普的错。

民主党还特意抓了特朗普大谋士班农，并在昨天指使一名前模特出来作证说特朗普二十年前在美网公开赛上对她进行了性侵犯，把竞选氛围搞得越来越像马克·吐温的小说。

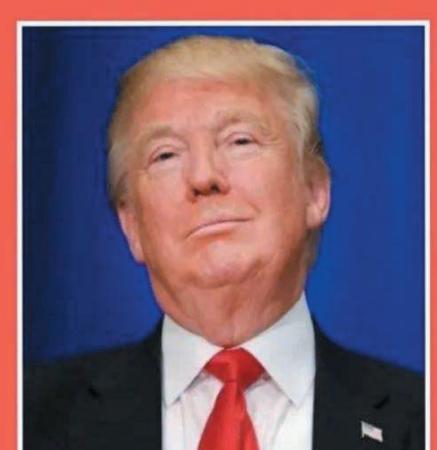
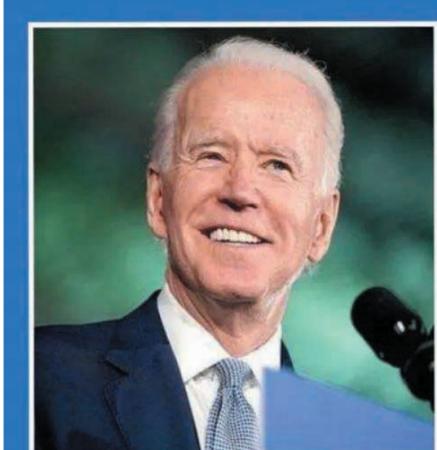
就这么密集的媒体攻势，特朗普的民调支持率，居然从落后拜登20%，上涨到现在只落后5%，看这情形，还随时可能反杀拜登。

我网上大批人替特朗普辩护说是因为红脖子们既不看书、也不上网，他们不知道这些事，所以没受影响。

大家思考问题的时候，千万不要主观降低别人的智商去寻找逻辑。

我相信，支持特朗普的人，都知道特朗普以前逃过税、知道他以前是个放荡公子哥、好色房地产商，也知道他没什么文化、还是个没遮拦的大嘴巴。

但白人们不关心这个，因为特朗普说出了他们的心声，代表着他们的



利益，这才是关键。

民主党的出牌方式就是错误的，一味地盯着特朗普的私德进行攻击，这招过时了，特朗普这样的天选之子、扶瓶小童童有魔法护盾，不吃这套。

也有很多人指责特朗普制造了美国的分裂，也是错误的，颠倒了事物的因果关系。

应该是美国先产生了分裂，然后再产生了特朗普现象，特朗普的出现是结果，不是原因。

美国分裂的原因，其实很简单，就是人口种族占比发生了变化。

十九世纪末到二十世纪初，因为大量德国、爱尔兰人进入美国找活路，黑人下降过一段时间，到后期靠生育率杀了上来，到2020年，黑人占美国总人口约13.2%。

中国人一直觉得美国有很多黑人，是因为中国男性大多看NBA，女性看美国的音乐MV，这些都是美国黑人出人头地的主战场，其实人口比例没那么高，后来知道真相的中国人往往男默女泪。

亚裔现在占美国总人口的5.4%，其中有约500万人华人生活在美国，混血约占2.5%，印第安人和阿拉斯加人原住民约占1.2%。

这些都不是关键，影响不了美国人口的基本盘，最关键的是以墨西哥人为主的拉丁裔人口暴增。

拉丁裔人口占比已经从最早的4%，悄悄上升到了18%，约有6000万左右的拉丁裔待在美国，其中还不算偷渡隐藏身份的。

这些人在美国干一些别人不愿意干的脏活累活，将挣来的钱再寄回墨西哥、洪都拉斯的老家，他们在美国农场顶着烈日干农活、在肉类加工厂冒着被切手指的危险加工肉类、给别人搬家、做保姆、搞园林绿化等等。

原本欧洲来的英格兰人、德国人、法国人、苏格兰人、爱尔兰人、甚至东欧人不愿意干的又累又脏工资又低的食腐类工作，现在主要就是拉丁人（主要是老墨们）在干，甚至连胡建人的中餐馆都开始成了老墨们的天下。

就像美国人离不开中国制造的日用品一样，美国人也离不开老墨们的生活服务了。

一个美国中餐馆老板跟我抱怨说中餐大厨干久了要么加工资，要么要

股权，要么自己跑去开中餐馆，老墨们可不这样，多给点薪水没头没脑昏头黑地的干，现在在中餐馆大厨的工作都有交给老墨们的倾向了，老墨们吃得津津有味中餐好多是老墨们烧出来的。

一个美国白人吃着中国胡建老板手下墨西哥大厨烧出来的改良美式中餐，这画面简直越来越美。

有意思的是，并不是所有老墨都支持民主党，有部分老墨们是支持特朗普的，一是因为信教的人保守，特朗普合他们胃口，另一个是进了美国了，就不想太多老墨跟着进来抢工作，他们支持特朗普在边境修墙。

那个成天搞事的佛罗里达州参议员卢比奥就是拉丁裔，古巴难民后代，要死要活从古巴跑到佛罗里达去的，这种人对自己的出生最为痛恨，恨古巴恨中国，恨跟共产主义沾边的一切东西。

不过特朗普和拜登的基本盘大致不变，大家也不要掐字眼，2016年特朗普演讲时说墨西哥人是“强奸犯”，2020年拜登演讲时不小心说漏嘴，说“如果你是个黑人就知道该把票投给谁”，这后面代表的就是共和党和民主党的基本盘，一般变化不大。

所以我说民主党现在疯狂在私生活上搞特朗普一点用都没有，打蛇要打七寸，除非你有办法证明特朗普做了对白人利益不忠的事，说特朗普背地里支持墨西哥人偷渡，跟墨西哥毒枭做交易才有效，你搞什么模特控告性侵犯这种手法又老土又没用，还会起到反效果，大家看腻了这种政治肥皂剧。

那民主党是怎么走上了现在又黑又墨这条路的？

还不是因为尝到了甜头。

1960年美国总统大选，民主党的肯尼迪跟共和党的尼克松票数咬得非常近，肯尼迪一直略处于下峰。

大选前美国有个叫金的黑人因为在百货商店门口抗议种族歧视给关起来了，肯尼迪和家人想办法给法官施压放了金，这时候肯尼迪竞选团队里的马丁和沃福德凭直觉这事可以搞大，趁机拉拢黑人团体。

1960年前，黑人是支持共和党的，民主党也没把握搞定黑人。

于是这俩哥们悄悄将肯尼迪搞黑人的故事印成蓝色的廉价小册子，一共200万份，在大选前最后一个星期天

，分给黑人出没的地铁、公交车、教堂。

由于涉及到黑人利益，上万名黑人牧师纷纷点赞转发，最后大选时，部分黑人手里是拿着小册子去投的票，70%的黑人票给了肯尼迪，30%给了尼克松，肯尼迪最后得票34221463，尼克松最后得票34108582，肯尼迪拿下密歇根州、宾夕法尼亚州、新泽西州、卡罗莱纳州、伊利诺伊州，惊险战胜尼克松。

民主党就此走上了讨好少数族群的不归路，以前是黑人，现在是黑人和拉丁裔，现在民主党已经开始要求政治正确到按比例给黑人读大学的机会，不管这个黑人学习成绩比华裔差多少，都得按比例上，考试时，黑人还可以加分。

这跟我在印度看到的情况一模一样，印度也是要求按比例给贱民读大学的机会，不管他读书成绩有多差。

美国果然越来越像印度了。

民主党还掌握着大部分媒体，宣扬政治正确，现在黑人都不喊了，要叫“非裔”，这毛病还传染到欧洲，难民们不叫难民，要叫“郊区青年”，搞得白人们悲从心起。

2016年政治素人特朗普能上台，就是白人世界的一次反弹。

美国白人从1950年的90%，已下降到2020年的60%，预计到2050年，将降到46.6%，到2060年，降到43.6%。

而拉美裔，则已经从4%上升到18%，预计2050达到28%，2060年，涨到35.6%。

预计再这样涨下去，拉美裔必将成为美利坚第一大种族，上升为美国核心阶层。

现在拉美裔才涨到18%，侵占了一部分白人的生存空间，就闹出特朗普的MAGA（所谓MAGA，其实就是回到白人统治的伟大时期），如果拉美裔涨到28%，美国必定内战，加州和德克萨斯必定走向独立。

除了人种，老墨们跟白人信的宗教还不一样。老墨们信天主教，美国白人一般信新教，其中又以其分支福音派最多，福音派教徒们说特朗普是“天选之子”，就是在现实生活中吃了亏，信他能维护白人的利益。

这个更让人头疼，因为宗教会带来更惨烈的社会问题，几千年来这个问题就没人能解决，最多只能安抚。

2010年中东地区发生颜色革命，眼见要席卷到沙特，沙特王室十分骚操作地给每个国民发了3000美元，解决了隐患。

美国种种社会矛盾不爆发，跟沙特和香港一样，是因为过去财政富有，发达的生产力掩盖了一切矛盾，现在美国国力衰退，对全球的控制力越来越弱，种族问题开始掀桌子，白人才推出特朗普来镇场子。

这才是2020年，美国大选林林总总各种光怪陆离现象的本质，也是特朗普怎么被攻击都屹立不倒的原因。

我在写《蓬佩奥：权欲之海》时，一直在思索特朗普被哪些民众支持？以及为什么要铁了心的支持他？

归根结底就是种族冲突，只是美国人想不到，会来得这么快，也想不到，种族冲突四个字，居然有一天落在他们头上。

于是昨晚，我写下了这样一段话，作为最近思考的总结：

一.民族和民族之间较难融合，但可以融合，融合过程一般是战争和征服，或者巨大的文明代差降服别人。

二.但种族和种族之间极难融合，黑人就是黑人，白人就是白人，拉美人就是拉美人，华人就是华人，哪怕用血与火，也不会融合。历史上只有南美地区出现过人种融合，但一没融好，二这种情况也不会发生。

三.宗教和宗教之间，绝不可能融合，要么你吃掉我，要么我吃掉你，不要抱任何幻想。

如果是种族加宗教，那完了，只有全球最顶级的生产力才能掩盖矛盾，一旦生产力不行，马上出问题。美国就是原占总人口90%的新教白人，遭到了信天主教的拉美裔人口反杀，这才衍生到两党分裂。

这是种族加宗教双重问题，无解，如果美国失去顶级生产力，内部矛盾就会爆炸。

白人减少才是美国最深层次的矛盾，而不是中国崛起。

过去，我们常听到一句话“美国是一个种族大熔炉”。

这是句骗人的鬼话。

美国以前之所以敢说这句话，一是他们当时生产力正值顶峰，二是因为本质上还是一个以白人为主体的国家。

现在白人只占60%，社会问题上爆炸，这时候美国还敢称自己是“大熔炉”吗？上帝只是修正了一点点人种数据，老墨们疯狂进入美国后，就分分钟教美国做人，再强大的国家也出问题，还熔个毛啊熔熔熔。

看看日本是如何严格控制外来人口才换来社会平安的，再看今天土耳其、印度、巴基斯坦天天为了民族和宗教搞得内部那么撕裂。

就是一片难民进入欧洲，都能把英德法瑞搞得欲仙欲死，你跟我谈融合？

一个国家拥有稳定的主体民族并且没有宗教问题，是这个国家的福气。

今天的美国，已经离不开老墨们的辛苦付出，估计老美已很难逆转地走向大分裂。

2020年，在一个黑人枪击问题上，特朗普和拜登已经完全走向了对立，双方决裂的鸿沟已成。

相信到几十年后，我们也极有可能，看到属于美国的五胡乱美，看到属于美国的安史之乱。

美国选出哪个总统其实并不重要，重要的是，他们已马不停蹄地朝大分裂狂奔而去。

美南報業電視傳媒集團 SOUTHERN NEWS GROUP

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

報業 黃頁 電視 印刷設計 國際貿易中心

美南新聞

四十年來與休士頓僑社一起成長

WWW.SCDAILY.COM 281-498-4310

11122 BELLAIRE BLVD., HOUSTON, TX 77072

# 傑志以眾凌寡險勝 握聯賽奪冠主動權 富力今季或再四大皆空



今季以班霸姿態組軍，並揚言“大小通吃”的富力R&F，1日在港超關鍵一戰以2:3不敵傑志後，極大可能再次面臨“四大皆空”。比賽初段爭議性地逃過12碼處分，後來更以眾凌寡險勝的傑志，只要餘下兩輪在下游的冠南區及愉園身上全取6分，即可以重奪失落一季的港超聯賽冠軍。

■香港文匯報記者 黎永淦



基奧雲尼(左)一度為富力追平2:2。

## 中銀人壽香港超級聯賽積分榜 (截至10月1日)

排行	球隊	賽	勝	和	負	積分	尚餘對手
1	傑志	8	5	1	2	16	南區、愉園
2	東方	8	5	0	3	15	愉園、富力
3	富力	8	4	2	2	14	理文、東方
4	理文	8	4	1	3	13	富力、南區
5	南區	8	2	3	3	9	傑志、理文
6	愉園	8	0	1	7	1	東方、傑志



停擺期間由愉園來投的加維蘭(右)是傑志入球功臣。

兩支爭標分子1日於將軍澳運動場狹路相逢，戰果對今季港超爭標形勢有決定性影響。獲勝一方將掌握爭標主動權，賽和則令東方龍獅漁人得利。開賽僅14分鐘，傑志隊長黃洋禁區內控球失誤，然後出腳將迪布利攔腰踢倒，不過球證譚炳煥竟視若無睹，更揚手示意繼續作賽，令在場人士嘖嘖稱奇；富力R&F後備席怒不可遏，即場大聲投訴，但仍不得要領。

### 謝家強送禮 防線鬆散致敗

傑志大難不死必有後福，3分鐘後蘇沙射門被周煜辰救出不遠，羅梓駿白界前撿便宜為球隊先開紀錄。10分鐘後富力R&F中堅謝家強犯下彌天大錯，解圍失誤被加維蘭偷球後單刀，自己及後再於禁區內犯手球領紅被逐。傑志靠加維蘭主罰極刑建功，領先優勢拉開至2:0。

不過，富力R&F進攻火力畢竟冠絕港超，即使以寡敵眾，仍能於67及76分鐘由後備上陣的基奧雲尼交出兩記精彩入球，劣勢下為球隊扳成2:2，只可惜一條鬆散防線始終成為球隊致命傷。39歲的丹尼輕易突破林衍廷“紙板”防守，造就蘇沙射掛網奠定勝局，傑志被迫僅4分鐘便再次領先到場。

富力R&F主帥楊正光賽後指出：“今季十分艱巨，賽程、額外因素及球證判決，都令我們很困難……球證其實不只是今仗，但是沒有辦法，縱有不滿地方，完場後也要接受。這是老問題，為了香港足球，大家都希望進步。”

今季長時間佔據榜首的富力R&F，輸球後港超聯賽爭標形勢變得非常渺茫，傑志只要最後兩輪順利打敗冠南區及愉園便可封王。這也意味著富力R&F繼周一定盃盃盃後，極可能在短時間內連失兩項錦標，對於這支班費5,000萬港元的班霸來說，肯定又是失望的一季。

## 葉鴻輝獲社區服務獎 謝眾人努力

香港文匯報訊(記者黎永淦)東方龍獅主將葉鴻輝在銀牌決賽前收到好消息，這位歷來代表港足次數最多的守門員，在香港政府公布的國慶勳章名單中榜上有名，是9位上榜的體育界人士中唯一現役運動員。

葉鴻輝成名於2009年的東亞運動會，是港足首奪大型運動會金牌的功臣，多年來他已代表港足征戰超過70場賽事，是現時足總統計中A級國際賽上陣次數最多一人。對於今次獲頒授“行政長官社區服務獎”，現年30歲的“阿輝”未敢邀功：“這個獎不是代表我自己，而是代表整個香港足球界，主要是因為香港隊比賽吸引到政府注意，見到香港足球界的成果。要多謝一直為香港足球界發展努力的大家，希望香港足球未來會更好，得到各界更多肯定。”

連去年年底到韓國出戰東亞足球錦標賽決賽周，葉鴻輝已為港隊上陣76場賽事，刷新了足總統計紀錄，他希望能夠繼續貢獻港足：“希望可以繼續代表香港隊出戰，自己也會幫手培訓年輕球員，畢竟年輕人是香港足球的未來，如果

能有多些有能力的年輕人加入香港足球界，更多新血為香港足球效力，會帶來非常正面的影響。”

其餘獲嘉許的體壇相關人士包括獲金紫荊星章的馬逢國(香港立法會體育、演藝、文化及出版界別議員)；銀紫荊星章的劉學珠(中國香港體育協會暨奧林匹克委員會副會長)、李翠莎(香港體育學院院長)；榮譽勳章的關祺(香港業餘田徑總會主席)、盧潤森(香港南華體育會主席)；行政長官社區服務獎的莫君逸(香港網球總會會長)、陳炳祥(香港大專體育協會主席)及鍾志樂(中國香港龍舟總會主席)。



葉鴻輝是國慶勳章名單中唯一的現役運動員。資料圖片

## 甘美治絕殺勁敵 拜仁加冕五冠王

德國超級盃剛過去周三在慕尼黑安聯球場上演，近幾個月已奪四冠的拜仁慕尼黑憑藉甘美治在最後時段的入球，以3:2戰勝勁敵多蒙特，完成“五冠王”偉業。

拜仁的利萊辛尼和哥列斯加都因傷缺陣，多蒙特門將路文貝基和進攻好手查頓辛祖則因病未隨隊。兩隊分別在上下兩個半場佔優，拜仁上半場顯示出更強風範，18分鐘發動快速反擊，利雲度夫斯基(利雲)右路得球後橫傳，杜利素中路射門打破僵局。32分鐘，艾方素戴維斯左路斜傳龍門後點，湯馬士梅拿頭槌破門擴大比分。多蒙特加大搶搶力度，39分鐘，拜仁後衛柏華特在壓力下傳球失誤，多蒙特得球後快速配合，祖利安白蘭特禁區內勁射入網扳回一球。

多蒙特積極的拚搶在55分鐘再收成果，後衛艾簡治在前場破壞利雲拿球，迪蘭尼直傳，艾寧夏爾特帶球單刀射入扳平。夏爾特之後還有一次單刀機會，但被紐亞神勇撲出。至82分鐘，甘美治中場搶斷對手傳球後長驅直入，在和利雲二過一傳球後的射門先是被門將擋出，但失平衡倒地的甘美治接着用左腳搓球補射入網，絕殺客隊。

拜仁主帥費歷克賽後說：“我們合情合理地以兩球領先，但之後卻給自己製造了麻煩。我們出現失誤而失球，有時站位也並不是最合理的，這些我們都需要改善，但今天最重要是取得勝利。”值得一提的是，這是德甲首位女球證、41歲的施泰侯絲球證生涯的最後一場比賽。

■新華社



拜仁在2020年橫掃了德甲、德國盃、歐聯盃、歐洲超級盃及德超盃合計五個冠軍。路透社



施泰侯絲獲贈鮮花致意。法新社

## 港籃復操備戰國際賽



香港籃球總會明起重啟籃球活動。資料圖片

香港文匯報訊(記者陳曉莉)隨着新冠疫情稍為紓緩以及政府豁免進行隊際運動，香港籃球總會1日宣布立刻重啟所有籃球活動，即從10月3日起，重開香港康文署轄下場地，恢復香港隊訓練，讓香港隊隊員有足夠的訓練，備戰即將舉行的國際賽事。

籃球總會發給傳媒的新聞稿中稱，總會將重啟各項本地賽事，其中，首先重啟的是第41屆工商盃籃球賽。同時立刻着手安排2021年度香港籃球銀牌賽及香港籃球聯賽。

訓練及備戰時間，然後才在一切條件許可下於明年3月復辦比賽。由於場地需求緊張，甲一組賽事將主要放在修頓場館舉行，並租用荃灣體育館作次選之用。籃總在新聞稿續稱，若比賽場地因不可預見的因素而被迫關閉，會方將盡力安排比賽順延至場館重開後立刻進行。讓本地球員與球迷盡快參與本地籃球活動。

受新冠疫情影响，籃總於今年8月宣布取消2020年整個賽季的銀牌賽及聯賽，從而惹來不少非議。及後籃總發聲明，指一旦疫情有所緩和，便會於短期內立即重啟比賽。

籃球總會，會方會給各球隊足夠的



# 華美中醫學院

## American College of Acupuncture & Oriental Medicine

- 美國高等教育院校評鑑會認准
- 美國中醫院校評鑑會認准
- 德州高等教育局認准頒授碩士學位
- 中醫專業碩士學位
- 綜合保健管理碩士學位

**請今天就申請!**

- 中外中醫名流授課
- 中西醫學多元化教學
- 學科及臨床並重
- 全時或半時上課
- 日班或夜班課程

詢問有關本校\$10,000的獎學金的詳情

電話: 713-780-9777 網站: www.acaom.edu

9100 Park West Drive, Houston, TX 77063



# Zhen Fan, M.D.

## SURGICAL ASSOCIATES OF HOUSTON, P.A.

### 靜脈曲張的症狀及治療

腳灼熱癢發、靜脈(青筋)顯現、腳部肌肉疲倦、酸痛、或經常抽筋、腳下半部色素沉積、腳踝水腫、皮膚乾燥、潰爛等

一般手術費用大部分都由保險公司承擔

**閉合手術亮點包括:**

- 症狀緩解
- 局部麻醉(無需去醫院)
- 在1-2天內恢復日常活動
- 具有良好的美容效果、輕微或無疤痕、挫傷或腫脹









Email: thezhenmaster@hotmail.com  
9440 Bellaire Blvd., Ste. 205 Houston TX 77036  
1140 Business Center Dr., Suite 403, Houston TX 77043

281.318.1362

通國語、上海話、英語

# 《在壹起》開播特別節目播出 獻給抗疫戰場每壹位平民英雄



不平的，但卻是世界上最堅定的、最踏實的。”

《擺渡人》通過壹名外賣員的足跡，記錄了疫情爆發初期，武漢城裏的老百姓和普通人的抱團取暖。雷佳音在劇中扮演外賣小哥辜勇，無論是神還是形都完成了高度還原，“在了解原型人物的過程中，讓我印象最深的就是他們說的‘我們沒做什麼，只是在壹個特殊時期做了自己的工作。’”

《同行》講述了壹個關於逆行的故事，壹個關於年輕人的故事。為了扮演好壹名呼吸科醫生，主演楊洋回憶起特地去上海華山醫院學習體驗的經歷：“我不僅要演出醫生的專業，更要演出抗疫醫生的精神，因為我的原型是個了不起的逆行者：武漢協和醫院的醫生朱彬。”

《救護者》主人公黎建輝融合了鐘鳴、陳爾真等援鄂醫生的事跡，主演朱亞文聊到對角色的感悟時說到：“黎建輝是上海重慶醫學科專家。他在小年夜孤身趕赴武漢，是上海援鄂第壹人。在重慶病房，面對物資和人手短缺，作為壹個‘大牛’級別的專家，他也經歷了瀕臨崩潰的過程，但最終完成了壹個‘救護者’的使命。”

《搜索：24小時》以天津寶坻百貨的聚集性疫情為原型故事，以北京疾控中心的兩位流調員為人物原型，講述了這個聯合調查小組在大年三十這天完成流調的24小時。導演劉江說：“如果說醫院是抗擊疫情的壹壹戰線，那麼‘聯防聯控’就是第二戰線。我們能在這麼短的時間內控制住疫情，第二戰線功不可沒。”

《火神山》講述的是解放軍醫療隊的故事。“真實的故事已經足夠動人心魄，我們則力求最大程度地再現軍人醫生們在抗疫中的精神力量，展現這個時代的風貌。”馮驥說。而主演陳數在開拍前見過原型人物陳靜，認為她是個護士，也是壹名軍人，還是壹位母親。在她的身上有女性力量的閃耀

，也有解放軍精神的傳承，讓她在最危險的戰場不懼地戰鬥。

《方艙》講述了武漢方艙醫院中發生的故事。導演汪俊表示“劇中的‘方艙’，幾乎是1比1還原了大小，還有裏面的格局和布置。如果觀眾覺得是真實的，那麼就達到了我們最初的設想。”

《我叫大連》講述了大連小夥誤打誤撞留在武漢某醫院成為壹名誌願者的經歷。青年演員鄧倫塑造了這樣壹位大連小夥，“在那樣緊張嚴峻的形勢下，他想到的是要給身邊的醫護人員帶來快樂，不要這麼大壓力。”編劇兼導演彭三源的最大體會是，“借著創作這位充滿光芒的小人物，更真切地感受到了中國人的精神。”

《口罩》講述了面對這壹重要的抗疫緊缺資源，口罩更似試金石，是對人心和人性的考驗；編劇沈芷凝介紹了角色名字的寓意，“海清扮演壹位口罩廠女老板，是個堅定而充滿光芒的人。她的名字叫梅愛華、馮紹峰扮演的男主角叫韓松。梅和松，都代表這個民族在風雪逆境中堅強不屈的精神。”

《武漢人》講述的是壹群在疫情期間拋家舍業，為群眾服務的社區工作者的故事。導演楊陽作為推片人表示，“這個單元的主旨就是要致敬平凡中的不平凡。”主演劉敏濤和賈乃亮到場助陣。回憶起這次拍攝最難忘的場景，劉敏濤說，“我覺得從頭到尾壹個情節都是，大到為病患安排床位，小到解決居民的吃喝拉撒，甚至還要幫著遛狗。據說我們的社區工作者每天要接打200多個電話，他們不僅要保持手機的電量，更要保證自己的電量，由衷地感到欽佩。”賈乃亮通過這次拍攝，也深切體會到了社區工作者的不易。

的眼神代表著普通群眾對英雄的最高敬意。

作為全場活動的焦點人物，《生命的拐點》人物原型，“人民英雄”國家榮譽稱號獲得者，湖北省衛健委副主任、金銀潭醫院院長張定宇在持續熱烈的掌聲中走上舞臺。被問及疫情徹底結束後最想做什麼時，“想把我們醫院建設成研究型醫院，因為這壹次疫情給我們很多的考驗和機會，要把危轉為機，促進我們衛生健康事業的發展，這是最想做的事情。”《擺渡人》角色原型滴滴司機王利等4位疫情最嚴重時期的“擺渡人”在現場分享了他們每天早上7點出門，晚上9點收工，接送醫護人員與社區慢性病患等工作。“這次的經歷讓我知道沒有誰的工作是微不足道的。”王利說。《同行》原型朱彬醫生回憶起其自己壹路從上海回武漢的坎坷經歷時，朱彬表示“因為醫生是我的職業也是我的專業，當時隨著疫情的發展，作為協和醫院感染科的壹份子覺得自己不能退縮”，隨後還現場教導楊洋專業的心肺復蘇動作。《救護者》故事原型人物陳爾真副院長和鐘鳴醫生在現場用質樸的語言表達了重回武漢的感受，表示重回武漢，為車水馬龍、充滿生活氣息的武漢感到開心。《火神山》原型人物陳靜回想起在火神山醫院奮戰的日日夜夜仍歷歷在目，所有醫護人員不眠不休72小時建立壹個可以收治重癥病人的ICU病房，完成了這個“不可能”的任務。陳靜說：“這就是團結的力量，這就是中國軍人的力量。”來自武昌方艙醫院的醫護代表也受邀上臺，再度回到曾經奮戰過的地方，回憶起開關當天的情形，所有人都抑制不住眼淚。領隊員金星說，“2月11號，方艙首批患者康復，想著怎麼能鼓勵壹下大家，於是在外面的集裝箱前寫了‘武漢加油’四個字，沒想到最後上面寫滿醫護人員和患者互相鼓勵的話語，明白了‘生命至上’的意義。”

作為《在壹起》開播前的特別節目，整個晚會約2個小時，充滿了感恩、感謝和感動的氛圍。除了各個單元的主演傾情助陣外，歌手毛阿敏、周筆暢、彭坦等也參與了錄制，演唱了《珍重》《聚光》《你的眼睛》等歌曲，他們用歌聲致敬英雄、致敬時代。

《在壹起》這部凝聚著敬意與感恩的時代報告劇將於9月29日正式播出，僅以該劇獻給武漢這座英雄的城市，獻給所有為抗疫鬥爭作出貢獻的平民英雄，獻給偉大的抗疫精神，獻給這個偉大的時代！

近日，由《在壹起》部分主演、編劇、導演共同參與錄制的開播特別節目播出，而節目錄制的地點正是武漢市洪山體育館。這裏曾經是最早開設、最晚關閉的方艙醫院，當晚以這樣壹場有著特殊意義的開播特別節目，向英雄的武漢人民和湖北人民，向所有在抗疫鬥爭中作出貢獻的人表達最深的敬意和感恩。

### 十大單元匯聚多元視角 以平實故事致敬抗疫英雄

時代報告劇《在壹起》分為《生命的拐點》《擺渡人》《同行》《救護者》《搜索：24小時》《火神山》《方艙》《我叫大連》《口罩》《武漢人》等十個單元故事，以抗疫期間各行各業真實的人物、故事為基礎，從普通人的視角、以單元故事的形式講述了抗擊新冠疫情中壹個又壹個平實而感人的故事。

《生命的拐點》以疫情最初中來襲時的武漢金銀潭醫院為故事背景，張嘉益在介紹角色原型張定宇院長時說：“他是壹個真實的、特別高大的人物。雖然身患漸凍癱，但他臨危不懼、守土有責，在疫情最早打響的地方支撐起了壹切。他的腳步是高低

**Adolphus Rice**

US #1 Quality Select Variety  
Arroz de Grano Largo  
**LONG GRAIN**  
Enriched RICE

NET WT. 50.0 lbs. - 22.68kg

## 靚苗米

經濟，營養，美味

**ECONOMICAL, NUTRITIOUS & DELICIOUS**

- 家庭和飯店的首選品牌  
Preferred Brand at home and in restaurants.
- 優良品質 Finest Quality
- 適用於烹飪炒飯，白飯，春捲等任何米製佳餚  
Excellent for Fried Rice, Steamed Rice, Spring Rolls or any traditional rice dish.

可到您喜歡的代理分銷商處購買  
Available at Your Favorite Distributor

Contact: Cesar Vazquez  
Phone: 713-535-8215  
E-mail: cvazquez@riviana.com

# 內地國慶檔首日票房逾6億 《姜子牙》破3億 霸氣領跑



香港文匯報訊（記者 倪夢環 上海報道）國慶單日票房刷新全年紀錄，內地影迷觀影情緒高漲。截至1日晚間記者截稿時，燈塔專業版數據顯示，10月1日內地票房已超過6億元（人民幣，下同），其中，《姜子牙》首日票房超過3億領跑，《我和我的家鄉》緊隨其後，票房超2億，整個國慶檔已有4部影片票房（包括預售）過億。據不完全統計，今年國慶檔參演演員歷史作品總票房超過500億，其中，吳京、黃渤、徐崢等個人作品票房超過100億，堪稱史上“最貴”國慶檔。同時，據燈塔預測，王寶強、成龍、劉昊然等演員的個人作品票房有望在今年國慶檔突破百億。

▲《姜子牙》展現出不一樣的中國風。

▶《我和我的家鄉》是討論度最高的電影。



截至10月1日15點22分，國慶檔首日大盤票房已超5.3億元，刷新8月25日七夕檔創下的5.27億元全年大盤票房紀錄。其中，動畫電影《姜子牙》表現優異，票房超過3億元領跑，刷新此前《哪吒之魔童降世》1.44億元紀錄，打破內地電影市場動畫電影首日票房紀錄。電影《姜子牙》是首部將“姜子牙”搬上大銀幕的動畫電影，影片在中國傳統神話基礎上進行創新性改編，故事聚焦於封神大戰後因一己之過被貶下凡的姜子牙，“去神化”後的太公在保留熱血精神的同時，更具現實共鳴。作為春節檔首部回歸影片，《姜子牙》自定檔以來備受觀眾期待，獲得多項“第一”：想看影片人數高踞國慶檔、影史動畫電影雙TOP 1，也被不少觀眾稱為2020“國慶必看”影片之一。

### 多位紅星個人票房過百億

截至記者截稿，《姜子牙》僅國慶檔當天票房已超過3.22億元，票房佔比達到49.7%，緊隨其後的便是《我和我的家鄉》，上映首日票房超過2.34億元。而根據燈塔研究院發布的前瞻報告，從全網輿情來看，《我和我的家鄉》是討論度最高、陣容曝光預告發布均能引起用戶討論的明顯提升。

同時，今年的國慶檔或成為史上最“貴”，且多元差異化競爭亦明顯。數據顯示，國慶檔影片參演明星中，吳京、黃渤、徐崢、張譯、沈騰、鄧超等多位個人票房作品超過百億，且通過全明星陣容，已拉動“人物”相關討論，平均每10條評論就有7條提到主創。多類型題材也讓觀影用戶更加分眾，更多觀眾可以找到自己喜歡的影片。

另外，2020年國慶檔不再拘泥於同日開畫，《急先鋒》於上月30日搶先開跑，《再見吧！少年》則將於本月5日上映，上述報告指可使國慶檔跑得更長遠。



■成龍主演的《急先鋒》於上月底搶先開跑。



■《再見吧！少年》由劉昊然、張子楓、譚凱琪主演。

## 央視國慶晚會亮點多 韓紅與舊照對比消瘦

香港文匯報訊（記者 文芬）央視《中國夢·祖國頌——2020國慶特別節目》9月31日晚開唱。這個央視國慶晚會亮點多，其中內地歌手韓紅與舊照對比瘦了一圈。台灣歌手張韶涵亦就當晚演出首發聲：“做不平凡的事！”

當天晚會現場可謂是星光熠熠，集結了一批娛樂圈俊男靚女互相比拚。內地女星迪麗熱巴這次身穿大花朵長裙，看來只有熱巴這樣的濃顏才能駕馭；歌手張碧晨身穿一身淡粉色的紗裙，走起路來自帶一股仙氣；台灣小花歐陽娜娜可是一直飽受身材的困擾，這次一頭微曲的長髮讓她回歸了少女的清新感，而娃娃臉加上甜美的嗓音，為她加分不少。至於影后惠英紅這次並沒有輪到當紅後起之秀，一身閃閃發光的連衣裙讓她格外亮眼，皮膚也如凍齡般細膩。

台灣歌手張韶涵當天也穿華麗登台演唱抗疫情歌曲《守護》，而在演出前，她發文表示：“總有一些人，在平凡的工作崗位上做着不平凡的事，在大家最需要的時候，挺身而出，平凡而偉大！向每一位致敬，美好生活的守護者！”

晚會還有一位重量級嘉賓——韓紅。韓紅早前忙於馳援武漢，抗擊新冠疫情，許久未公開露面，與舊照對比瘦了不少，但唱歌依舊好聽，整個人在鏡頭前看上去更顯氣勢，她獻唱歌曲《感動》。

另外，台灣藝人賴冠霖1日晚亦登上央視《江山如畫——國慶音樂會》節目，該節目是國慶期間為慶祝新中國成立71周年獻禮的音樂會，賴冠霖與谷嘉誠及李治廷合唱《龍的傳人》。

此外，央視中秋晚會完整版節目1日公布。李宇春帶來歌舞表演《無價之姐》、薩頂頂與周深合唱《左手右手》、張杰演唱《愛人啊》、王源獻唱《說唱百家姓》、鹿晗帶來《夢寐之地》、廖昌永和關曉彤合唱《歸鄉》等。網友紛紛表示“非常期待當晚的晚會了。”



■韓紅早前專注公益事業，當晚公開亮相，看起來瘦了。



■張韶涵登台演唱抗疫情歌曲《守護》。

## 陳百祥樂意接受勳章 冀啟發正能量年輕人

香港文匯報訊（記者 梁靜儀）香港特區政府1日公布2020年授勳及太平紳士委任名單，其中陳百祥（阿叻）獲頒銅紫荊星章，以表揚他熱心社會公益，多年來積極支持和參與慈善籌款節目，貢獻良多，充分表現其無私與仁愛的心，也是促進社會和諧與溝通的良好榜樣，同時他在演藝界的成就傑出，對工作投入及專業的態度是新一代演藝人的模範。



陳百祥

阿叻1日接受香港文匯報訪問談到獲授勳章，他表示在兩三星期前已獲政府通知獲此榮譽，自己亦好樂意接受：“我係（是）土生土長香港人，每年都為香港做好多慈善公益活動，我係不計酬勞出自真心去做，自己過唔啱25歲好多月，做家（現在）工作心態唔

同咗（不同了），係出心做事，冇（沒）諗過有呢個榮譽，得到政府同大家認同好開心，對自己係一個鼓勵，（今後會否做多啲？）有諗咁長遠咁偉大。”

阿叻又直言他所做的事有人認同亦有人不認同，而每個人的思想都是獨立的，他希望能給認同他的人一些啟發：“我讀書又唔多，生意又失敗過，但仲（還）可以有貢獻界社會，同得到呢個榮譽，希望可以帶界鍾意我那一輩嘅（的）長輩。”問到有何寄語給年輕人？他謙稱自己不會教人：“我唔識教人，否則就生咗（小朋友）啦，大家感受到係點點，希望自己嘅行為可以畀大家學習。”

## 推內地工作損失幾十萬 袁嘉敏想找惡樣男助手

香港文匯報訊（記者 梁靜儀）袁嘉敏、陳婉衡、劉美娟與老公張崇德、張崇基及林雅詩等，前晚出席《壞蛋獎門人》重映首映禮。久未出席公開活動的袁嘉敏表示今年農曆新年後已沒出席公開活動，而近期主要經營YouTube頻道，拍片、剪片一手包辦，主要是分享她的工作經歷和旅行片段，最多人看的那條片更有200萬次瀏覽量，並帶挈她獲意大利品牌邀請設計首飾，但受疫情影響要延遲。

談到電影工作方面，袁嘉敏稱其實每個月都有人邀請她到內地工作，但找不到一個肯陪她返內地隔離再再開幾日工又走的助手：“我幾幾年（這幾年）返內地工作有30次，都有驚險，試過黑暗中奔馳，去了一個不知是哪裡的地方，所以最好係有個男助手，個樣要夠惡。”她坦言這段時間推工作推到心灰，損失幾十萬（港元），但又不想家人擔心。問到中秋節可有男性約會？袁嘉敏自言中秋節要同姪女過：“我哋家單身，本來想今年找個伴侶，但疫情下都有晒社交聚會，同朋友食飯都係得5次，其餘日子孤伶伶過，做家都有諗喇，寧願拍片感覺有世界各地啲人睇，有咁咁單。”

陳婉衡與落選港姐章姿希結伴到場，她表示男友對卡通片沒興趣，而且又要忙工作。提到男友表現冷淡，

問到二人感情是否有變？陳婉衡想了一想說：“OK嘅，情侶有時都會嗌交，（中秋節會如何慶祝？）媽媽已返加拿大，剛過去嘅周末已一齊食飯慶祝，男友原本話去，但唔好提喇。”

### 陳婉衡自爆跟男友吵架

陳婉衡又稱不擔心這樣爆料會令男友不悅，認為嗌交（吵架）反而更能了解對方，而且都是要花槍而已。中秋節能人月兩團圓嗎？她說：“希望啦，佢（他）都好忙，我見佢都要攝時間，或者上佢辦公室叫外賣見一見，情侶一齊要互相遷就，我忙時男

友都會咁樣做。”她又笑今次嗌交對她來說都是好的，因與男友拍拖後這半年肥了5kg，可趁冷靜期間減磅，免得對方覺得貨不對辦。



■袁嘉敏未有另一半，感到很孤單。

**高科技快速數位快印來臨!** MEET ALL YOUR PROMOTIONAL NEEDS UNDER ONE ROOF

為您提供各類廣告宣傳產品，設計製作一站式服務!

# 美南印刷 USA PRINTING

A Southern Chinese Daily Company

專業設計 ✓ 全彩印刷 ✓ 數碼快印 ✓ 大幅噴繪

TEL: 281-983-8152 (CHINESE) 281-983-8154 (ENGLISH) WE'LL HELP YOU GET THE STAND OUT

1122 BELLAIRE BLVD., HOUSTON, TX 77072 E-MAIL: JENNIFERITC@GMAIL.COM

# 移民不是解决一切问题的良药 但该移时还是要着急

我上初中的时候，社会上正流行BP机，在那时的我看来这是一个极其神奇又神奇的东西。无奈对于初中生来说可望而不可及。当时的感觉我记得很清楚，BP机就是我人生中唯一和最后的愿望，如果能让我拥有，就算死了也行。

后来慢慢长大，自己所拥有的东西也远远超过了一个BP机，对物质和梦想的渴望也逐步淡化，很少再有那种为了一个东西而不惜代价的时候。

直到，动了移民的念头.....

我特别理解每一个正在移民路上的家庭，每一个为了移民而憧憬和努力的人。大家的出发点都是一样的，为了梦想中的生活，为了改变目前的现状，移民将是我们人生最重要的转折点!为了这个目标我们可以奋不顾身、不惜一切!

最近我接触了大量的移民家庭，我发现对于很多人来说，更重要的不是移民方案的规划，而是移民心态的把握。移民不是解决一切问题的良药

我曾经千百次的问自己为什么想要移民?答案太多太多，即使是现在，当我看着抬头望见温哥华的绚烂星空，当我看着孩子开心的奔跑在森林草坪，当我傍晚时分家门口的草坪浇水，我都会庆幸自己当年做出的选择。

移民改变了很多，但我还是我，很多东西不是移民就能够改变的。

我的绝大多数烦恼，我生活中的坏习惯，我的懈怠、懒惰和拖延、我的经济状况，丝毫没有换了一个国家生活而改变。

所以还是老生常谈，别把所有的希望都寄托在移民上。移民是一件美好的事情，但它并不是一剂万能良药，可以解决我们所有的问题。

说了这么多，只想说明两个道理：

1.别把所有生活的美好期望都寄托在移民上，反而调整自己的期望值，把一切困难想在前面，有可能后面的生活会更加轻松;

2.即使我们下定决心一定要走出这一步，也尽量不要孤注一掷。退一万步讲，移民不是唯一的选择，加拿大也不是唯一的出路。一切从长计议，针对自己的情况作出周密的规划，并按照规划一步步前进。切忌不顾一切的冲动行事，这样不但不是对家人负责的行为，而且有可能造成人财两空的巨大损失。

什么时候要沉得住气

一、路径规划要稳妥

万事开头难，从加拿大几十个移民项目中选择最适合自己的道路，这在移民初期最为关键。

很多朋友会问，某一个移民项目是不是靠谱?我想说，只要任何一个加拿大移民局颁布的项目都是靠谱而真实的!关键的关键，这个项目适不适合你?

最常见的误区，加拿大创业移民，联邦自雇移民，联邦技工移民，保姆移民，农业移民，这些项目在国内都是非常火爆的移民项目。但从客观角度来看，这几个移民项目都是极其小众的项目，全都是针对有特殊技能的特定人群。如果不是相关的专业人士，申请的风险极大。说白了：汝之蜜糖彼之砒霜。

所以第一个不着急：移民路径规划，一定要慎重。

二、选择移民顾问要慎重

因为没有选对移民顾问而导致的移民失败，我见了很多。最坏的情况是碰到骗子，前几天一个朋友的经历，真的是惨痛的教训，从移民公司、移民顾问、到省提名信、联邦移民局回执全是假的，损失上百万人民币。也有碰到不称职的顾问，经验不足或者不懂装懂，有的连最基础的职业代码都能搞错。更多的情况是跟顾问沟通不畅，或许是因为性格问题，或者是沟通的误会，导致双方陷入僵局。

对于在一个家庭无关紧要的问题，在另外一个家庭上就有可能被移民官无限放大;一个学历、专业、职业、雇主上的小细节，就有可能导致申请全盘皆输;甚至近期出现的案例，在移民的最后一步，登陆的时候都会遭到移民官的质疑，被打回原点重新审理。所有的这些考验，都要靠移民顾问的细致、经验以及不懈的争取才能跨越。

选择移民顾问，可能是这个世界上“最难”的事情。很多时候我们都是碰运气，甚至可以说是一次巨大的赌博。

所以选择移民顾问不能急，口碑、资源、经验(成功或失败都有价值)都应该是考量的因素。还有更关键的，跟自己是不是对脾气，因为整个移民申请要持续一到三年，这之间要保持无缝对接。所以就跟相亲一样，也要相信自己的第一感觉。

三、人到了加拿大后更不能着急

其实就是一句话，一切按照流程和规则来。

持工签工作的尽量去努力工作，所有的工作都留好记录和证据，即使拿到PR也别着急跳槽或跨省迁徙;持学签的尽量认真读书，尽最大努力成功并快速毕业，保证后面的工作和移民;做投资移民的稳扎稳打做好创业，一丝不苟的完成承诺的投资，并争取有所盈利。

道理再简单不过，已经拿着工签、学签或者陪读签证来了，这个阶段等于

已经有了时间、金钱和心血上的投入，更不用说生活上做出了巨大的改变和牺牲，所以更应该杜绝一切违反规则的事情，最大程度的降低风险，平稳过度，切忌着急。此刻时间已经不是最关键的考虑因素，稳定压倒一切。

什么时候要着急

说了这么“稳”，那什么时候应该“急”呢?

最关键的是雅思!这里再次提醒大家，加拿大几乎没有不需要雅思的移民项目，除了一两个特殊项目之外，雅思都是移民的必要条件。

当然加拿大还承认英语的思培，法语的TEF、TCF等成绩，所以这里统一用语言成绩的说法来代替。可以说，语言成绩的重要性对于移民加拿大来说，是排在第一位的。诚然，有极少数的项目确实没有对语言的硬性要求，但这样的项目我们往往要在其他方面付出高得多的代价。有句俗话说“能用钱解决的都不是问题”，套用在这里来说也是一句真理：“能用雅思分数解决的移民项目，都不难!”，最难的是不需要语言成绩的。

对于技术移民、经验移民、留学移民、雇主移民等常见项目来说，语言成绩可以说是最大的门槛，也是取胜的关键，更是我们唯一可以控制的变量。

所以在确定了移民方案后，最最着急的事情，就是先拿下目标的语言成绩。

我见过很多朋友，对于移民有着极为坚定的信念!为了移民工作可以不要，地位可以抛弃，什么苦都愿意吃，甚至为了给自己压力，买张机票就来了加拿大。可唯独，英语还没学好，雅思迟迟考不到要求。

这里我发自内心的想说一句，移民加拿大的路上“没有金矿，没有捡漏，更没有捷径”。加拿大的所有移民项目全部是公开透明的，早就被各种专业和半专业人士研究的透透的了。对于绝大多数人来说，道路无非就那么几条，无非是适合与否，投入回报和风险高低的问题。

魁投不需要语言成绩，但需要高昂的投入和严格资产审查，长年的等待更不必说;联邦技术移民成本最低，但需要个人极强的综合素质和对年龄的苛刻限制;省提名雇主移民成功率高还能解决就业，但最难的是找到完全匹配并且真实的雇主，雅思分数更是逐年增高;留学移民钱都是花在自己的教育上，长期来看最有价值，但代价是3-5年的移民周期，以及未来极大的不确定性;自雇移民、保姆移民、农业移民都对语言要求较低，但相应的对职业要求更严，如果不是有长时间经验的专业人士，想都不用想.....

我特别理解很多朋友的复杂心情，这是每一个移民必经的过程。错失良机、时不我待、量身定制这些成语往往出现在我们的脑海，尤其是目前的国际形势，更加使人焦虑。

说了这么多，以下的话才是本篇文章的关键：焦虑对移民没有任何价值，与其焦虑不如立刻行动起来，马上开始着手学习、备考雅思，以最快的速度最高的效率拿下目标成绩(同时做好夫妻双方的WES认证，这个也要花2-3个月的时间)。

机会只给有准备、并且准备好的人。只有我们万事俱备，才能平心静气的，从容不迫的，等风来。

## 英国投资移民项目热度不减 有何“过人之处”?

据联合国发布的全球移民数据显示，作为新兴移民大国，英国已连续多年跻身最受移民欢迎的移民目的地之一!

与此同时，欧洲大国身份、审批宽松、周期快、投资形式灵活，使英国投资移民在全球投资移民市场上大放异彩，对全球高净值人群保持着较大吸引力，获得了来自全球各地的移民投资者的广泛青睐。

今年因疫情原因，英国移民局关闭了几个月，申请量及或批量因此影响而略有减少，但自恢复后，从目前的咨询量、申请量及获批量来看，英国投资移民热度依然不减。

英国投资移民之所以这样受欢迎究其原因有以下四点：

- 01 申请条件简单
- 1、满足200万英镑投资；
- 2、主申请人年满18岁；
- 3、无肺结核；
- 4、无犯罪记录（包括海外无犯罪罪）。

除了投资费用，英国投资移民并无对申请人有过多的要求，年龄、学历、英语水平或事业背景，均没有硬性规定。只要有足够的投资费用并且能对资金来源做出合理的解释，就能符合移民条件。

02 投资模式简单

英国投资移民的投资模式很简单，申请人在英国开设个人账户，只需投资200万英镑持有政府指定的金融产品（股票、企业债、实业）。

而且，英国投资移民为是先拿身份后投资，不要求风险投资的比例，投资的金融产品可以选择一种或组合的形式，并且资金始终在主申请人自己名下，安全低风险，简单可靠。

03 获批周期快

根据我们以往的经验，英国投资移民从启动签约到获批，平均周期仅3个月，快的客户签约到获批仅1个月，如果递交以后选择加速通道，1天获批也是很正常的。相比美澳加的投资移民，这个获批速度绝对是NO.1!

对于申请人来说，省下的时间成本才是最可贵的收获!所以对于选择英国投资移民项目的申请人来说是超值之选!

英国投资移民项目热度不减，有何“过人之处”?

04 获得身份简单，维持绿卡成本最低

英国投资移民属于Tier1级别投资类签证，是英国政府吸引高净值人士到英



国投资的一种签证，申请人可以选择：投资200万英镑，在符合条件情况下，5年后申请转永居；或投资500万英镑，在符合条件情

况下，3年后申请转永居；或投资1000万英镑，在符合条件情况下，2年后申请转永居。当拿到英国绿卡后就不再具有要

求，只需每两年登陆一次即可，维持成本对比其他国家是最低的。由此可见，英国投资移民项目获得身份和保持身份都非常简单。

**敦煌地板** 百種款色 包工包料  
Design & Remodel

地毯	\$1.99 /呎 & up
複合地板(8mm)	\$2.49 /呎 & up
複合地板(12.3mm)	\$2.99 /呎 & up
塑膠地板	\$3.99 /呎 & up
實木複合地板	\$5.99 /呎 & up
花崗石	\$14.99 /呎 & up

承接商業、住宅工程、地板、瓷磚、地毯、實木樓梯、精細木工、浴室、廚房更新、櫥櫃、花崗石、大理石、屋頂翻新、內外油漆...

832-353-6900  
832-877-3777

9889 Bellaire Blvd #B-24C (大中華超市旁邊)

**Value Windows & Doors**  
HOUSTON

**恆益門窗**  
休士頓專業製造塑鋼門窗  
www.ValueWindowsDoorsHouston.com

新增商業門窗及辦公室隔間

Shower door

Tel: 281.261.8900  
Fax: 281.261.6660

13715 Murphy Road, #D, Stafford, Texas 77477



### 《無聲》國際傳捷報 導演爆上映版本與台北電影節不同

即將於10月15日全台震撼上映的電影《無聲》，被譽為「2020年後座力最強國片」，自台北電影節放映後，好評爆棚，近日更在國際「發聲」，獲選為由北野武創辦的東京FILMeX影展競賽片，為唯一入選的台灣電影。而導演柯貞年也透露即將上映的版本將與台北電影節版本有所不同，她說：「這次上映，大家將會看到與台北電影節不同的結局。也歡迎大家找找看我們修改了哪些地方，希望透過這些不同帶給觀眾更多想像與討論空間。」

《無聲》由實力派男星劉冠廷及兩位新人劉子銓與陳妍霏主演。描述看似平靜的校園中，學生間卻流傳著一個「只能玩、不能說」的遊戲，令剛轉學過去的劉子銓隱隱感到不尋常的氣氛，劉子銓也分享了這部電影對於自己的意義，他說：「整部片最重要的核心是被認同，我為這些角色感到難過，我覺得一齣劇一定要幫某一個人、某一件事說話，講他們的故事，讓全世界知道。」對此，劉冠廷也表示肯定，他說：「這部片不是要討論對錯，而是希望大家看完電影後能夠有更多的同理心，試著站在不同的角度來了解每一個人背後的故事。」

而自演出《你的孩子不是你的孩子》就備受矚目，劉子銓此次不但要挑戰手語戲，角色心境也更加複雜，而以15歲的年紀演出聾人，自台北電影節放映後，也被力讚表演自然、情緒轉折流暢，不過劉子銓也透露此次為演出聾人，為手語做了相當多的功課：他說：「這次演出最難的部分就是要在手語中表現情緒，因為要在沒有聲音的狀況下，讓人透過手語感受到我的心情起伏，我也對鏡子練了很久，很开心演出後獲得大家的肯定，我很榮幸可以演出這個作品，我相信透過這部電影，會替社會帶來一些不一樣的改變。」

《無聲》故事描述在寧靜的校園中，但卻充斥著詭異氛圍。天真無邪的學生在一起玩一個遊戲，但這個遊戲卻是不能說的秘密，可是到底為什麼不能說...在這個遊戲中，什麼才是勝利？誰勝誰負？又或，大家口中不能說的遊戲只是一種無助的求救訊號？在孤寂的無聲世界中，聽不見，不代表看不見，其實，你並不孤單。

### 莫子儀、姚淳耀雙影帝加持 國民阿嬤 演技逼哭全場



電影《親愛的房客》由鄭有傑執導，並和楊雅喆共同監製，日前釋出由法蘭創作的60秒與完整版電影主題曲《在夢裏》MV，兩支影片分別可見本屆北影影帝莫子儀在片中的不同面貌，一是與童星白潤音亦父亦友的感情，二是與新科視帝姚淳耀不欲人知的親密關係，配上法蘭的輕柔嗓音，將電影濃厚的情感輕輕地放下。

甫獲本屆金鐘獎最佳男主角獎的姚淳耀在《親愛的房客》中飾演「國民阿嬤」陳淑芳的兒子，MV中，姚淳耀帶著情人莫子儀以幫助「大學時期的山友」之名搬進老家，陳淑芳意味深長的眼神回應令觀眾印象深刻。陳淑芳在片中就是「刀子嘴、豆腐心」

的婆婆代表，為了扛下家庭的傳承，不得不變得強悍而有威嚴，與莫子儀之間的「婆媳關係」更成全片最大亮點之一。

導演鄭有傑也對陳淑芳的表演讚不絕口，「有好幾次，她的表演讓現場的工作人員都不禁落淚。那時候我環視工作人員的表情，每個人彷彿都想到了自己人生中最柔軟的片刻、最思念的人。我想那應該是從事戲劇工作中最魔幻美妙的時刻吧。」

《親愛的房客》將於10月23日在台上映。導演鄭有傑也將帶著姚淳耀、陳淑芳參與10月18日的高雄電影節特別放映。

### 《腿》再傳捷報 與《孤味》一同入選東京影展

由鏡文學編劇統籌張耀升執導的國片《腿》，不僅將為11月5日展開的2020台北金馬影展擔當開幕重責，今(29日)再傳捷報，該片入選本屆東京影展的世界焦點(World Focus)單元，將會在東京舉行國際首映。

張耀升去年即以《陽光普照》入圍金馬原著劇本獎，今年他自編自導的新片《腿》是一部帶著荒謬意味的作品，桂綸鎂雖然自謙不擅長黑色喜劇風格，也因被劇本吸引主演。該片劇情描述楊祐寧與桂綸鎂飾演的一對因國標舞結識的夫妻，因先生腿部截肢手術失敗不幸離世，妻子為留給丈夫一個「全

屍」，向法院要回那條被截肢的腿，卻面臨醫院百般刁難和互踢皮球，只好展開一場荒唐的「奪腿計畫」。

此次入選東京影展世界焦點單元的台片，除了《腿》之外，還包括由徐若瑄身兼監製與主演的《孤味》，該片同樣也有強大演員陣容，由徐若瑄、謝盈萱、孫可芳飾演三姊妹，故事講述母女四人、三代女性之間難解的心結，也是金馬獎的得獎熱門之一。

本屆東京影展將於10月31日至11月9日展開，《腿》與《孤味》的放映時間將於台北時間10月6日下午2時公開，門票則於10月24日上午9點(台北時間)開始售票。

### 不只同志愛看 鮮肉陳昊森、曾敬驊吸腐女粉絲



《刻在你心底的名字》描寫1988年台灣解嚴後，2名天主教學校高中生，在求學、探索人生過程中的情誼。考量角色身處相對純真的年代，監製瞿友寧、導演柳廣輝選擇啟用更具新鮮感的新人陳昊森、曾敬驊。

瞿友寧指出：「男主角的首要條件是每個人都喜歡，所以事前經過市場調查。」另外，為求畫面、構圖精緻，他也邀金馬獎最佳攝影姚宏易掌鏡，到加拿大、吉貝島等地拍出唯美風光；神父、學妹、霸凌者等配角也均重視高顏值，「一切向『美』靠攏，雖然故事沉重，還是要讓觀眾賞心悅目。」

《刻》片前往女主角邵奕玖母校南強工商校園座談，受到同學熱烈歡迎。(前排左

起)柳廣輝、陳昊森、曾敬驊、邵奕玖、瞿友寧。(氣氣電影提供)

瞿友寧不諱言，選用新人，行銷宣傳得更花心思。編劇階段就先設想如何增加話題效果，刻意穿插海邊、浴室等吸睛橋段；拍攝時也交代劇照師側拍大量影像做宣傳素材。

影片在1年前即著手宣傳，工作人員加入腐女、同志網站，了解不同社群關心的重點和喜好，並留言增加互動。接著安排2位主角進棚拍攝帥照和腐照，時不時在社群網站上貼出2人照片，觀察網友反應。還得配合出版社，在電影上映前發行寫真書及小說，為電影預熱，運用各種策略把2位新人當偶像明星操作，推升人氣。



## 美南報系

華人報業的奇跡 一九七九年在美國休士頓創刊

凝聚全美各大城市全體員工的心血 展現華人在異邦自強不息的創業精神 象徵中國人淵源流長的驚人氣魄

不論您來自檳榔嶼、嘉南平原、吐魯番窪地 不論您操的是吳儂越語、巴蜀鄉音還是潮州方言 方塊字連繫你我，炎黃子孫的血濃於水！

# 《八佰》大火，旧上海的魅力也藏不住了



刷爆朋友圈的《八佰》，可能让很多人看完都一阵鼻酸，为战争，为那些壮烈牺牲的英雄。电影取材自淞沪会战，发生在苏州河畔的四行仓库，如今那里已经被修整成一座博物馆，让更多人去追忆那段历史。

但抛开电影情节，除了四行仓库，LP今天还准备了一条线路，想带你回到那个年代的旧上海，去看看那些经历了风云变幻的老建筑。

从地铁1号线的新闻路站开始旅程，苏州河畔的上海苏荷国际青年旅舍附近有多处优秀历史建筑，包括河北岸红色的福新面粉厂仓库，以及淞沪会战时谢晋元带领八百壮士死守的四行仓库（9:00~16:30，周一休息；免费），仓库东侧的浙江路桥造型宛若外白渡桥的缩小版，是苏州河上仅存的两座钢结构桥梁之一。

你或许会有兴趣特意拐到宁波路上看看小有名气的纸片楼，至少在几年前，楼里还住着将近40户人家，可谓充分利用空间的典范。北京东路上有许多优秀历史建筑，例如盐业银行以及旁边的中一信托大楼、四明银行，四川东路口东南角的北京公寓也颇引人注目，1楼是小吃店和土特产店，但仍保留着洋房风采，西北角沙美大楼也是通和洋行的作品，虎丘路和北京东路口的大中大楼则沉稳端庄。

沿着圆明园路往北走，左手边依序是安培洋行、女青年会大楼、哈密大楼、协进大楼和兰心大楼，现在进驻了多家高端餐厅。蓝天白云下，纯正的欧式风情常吸引新人前来拍摄婚纱照，但建筑迷们或许会对靠近苏州南路的真光大楼更感兴趣，它也出自邹达克之手。

经过南苏州路的英国划船俱乐部后会看到原英国驻上海领事馆主楼的入口，如因草坪上种了几棵蓊郁老树。在外白渡桥桥上隔江看红瓦白墙的俄罗斯联邦驻上海总领事馆，仿佛身处童话中，面向浦江饭店的一侧，红、蓝、白三色的俄国国旗飘扬，西侧的上海大厦则如同一扇屏风，迎向黄浦江吹来的清风。沿着北苏州路往西走，过四川中路以后别忘了抬头仰望上海邮政博物馆钟塔上的青铜雕塑，回首百年，你不能不赞叹上海真的创造了东方奇迹。

如果你也想一起回到老上海看一看，你可以走一遍外滩，从延安东路路口的外滩信号塔开始，一路往北细看23幢历史建筑，到外白渡桥结束，苏州河在此与黄浦江交汇。对建筑意犹未尽的话就再去看看外滩源的14座历史建筑。还有其余留存存在街边的老建筑，都可以瞬间将你拉回那个时代，回味旧上海的味道。

于1908年1月落成通车的全钢结构铆接桥梁，曾出现在无数影视作品中：周润发、赵雅芝版《上海滩》，王菲、黎明的《大城小事》，李安拍摄的《色·戒》，还有琼瑶电视剧《情深深雨濛濛》。这座桥的通车是现代化和工业化的象征，2008年经过一次百年大修，替换了总数四成、将近63,000枚钢铆钉，加强耐冲击性和韧性，并涂上银灰色的防锈涂料，让桥体恢复了百年前建成时的样貌。现在徒步过桥也总能见到来自世界各地摆pose拍照的游客，桥上同时是观赏西北侧俄罗斯联邦驻上海总领事馆的最佳景观点。

上海开埠第三年，英国人Peter Felix Richards以自己的名字命名，在上海县城和英租界间开设了



中国第一家外资旅馆“礼查饭店”，10多年后眼见外白渡桥的前身威尔逊桥建成，礼查判定此地大有可为，便以低廉的价格买下桥北侧沿河一块荒地，将饭店迁移至此。19世纪下半叶，饭店装了上海首批电灯、使用煤气和自来水，下榻的名人更是数不胜数，美国第18任总统格兰特、科学巨擘爱因斯坦、英国哲学家罗素、喜剧大师卓别林先后翩然而至。1897年，上海道台甚至在这里举办大型舞会，庆祝慈禧太后六十大寿。

20世纪50年代饭店收归国有，改名浦江饭店。历经一个半世纪历史变迁仍保持着原有风貌，因而成为《建国大业》《十月围城》等电影的取景地。酒店1楼左侧有小型展览，不定期展出老上海的照片和海报，外白渡桥和苏州北路交叉口则是拍摄饭店的最佳角度，历经风霜的老建筑在镜头下特别魔幻，像在诉说一个不会结束的故事。

同样是20世纪初上海房地产发热的见证者，1930年，由维克多·沙逊控制的业广地产公司买

下地皮，耗资500万银元建成这间高档酒店公寓，最初有个洋气的名字：百老汇饭店大厦。近百年来，这里接待过不少名流和政经要员，赫鲁晓夫、金日成以及柬埔寨元首西哈努克都曾在此和中国领导人会谈，著名的18楼观景台可以俯瞰整个外滩。

为人津津乐道的“酒店四宝”是上海大厦光辉岁月的代言人，它们是1932年从英国空运至沪的三角钢琴、美国胜利公司于1917年制造的留声机、历时百年的元老级手摇电梯，还有一台摆放在英国吧内的老式英国斯诺克台球桌。虽然以五星级酒店的标准来看，上海大厦的大堂略显陈旧，17楼的景观餐厅和1楼的大堂吧的餐点水平不算出彩，但酒店进门右手边的英国吧值得一访，可以感受复古的洋泾浜风情。

从外白渡桥沿着苏州北岸向西走，很难不注意到这座经典建筑。建于1924年，巴洛克风格的钟塔有两组青铜雕塑，朝南的那组中间是希腊神话中的信使与商业之神赫尔墨斯，左右为爱神，象征邮

政犹如上帝信使搭起人间沟通桥梁，朝北的那组3个人各持火车头、轮船和电信电缆模型，说明当时中国的交通和通信尚处在襁褓时期。铜像在“文革”时曾遭破坏，幸而一位美术系学生偷偷用石膏翻了模子，现在所见钟楼两侧的雕像为2005年重塑的。

从天潼路的大门进入大楼，映入眼帘的是气势不凡的双面大理石阶和吊灯，2楼是上海邮政虹口区支行的营业厅，黑白地砖、木质柜台相当复古。上楼向右就是博物馆的入口，完整回溯了邮政起源和各时代发展轨迹，包括1896年清朝光绪皇帝批准开办国家邮政的奏折。集邮迷会惊喜地发现展厅里有诸多邮票界的梦幻逸品，例如价值不菲的大清龙票，一一细看需要花上半天时间。

上海房地产投资风起云涌的1930年，大陆、盐业、中南、金城四家储蓄会购得跑马厅对面一块地皮，预计建造亚洲第一高楼以吸引更多投资人，找来当时已然很有名气的匈牙利建筑师鄂达克设计，花费800万两白银，4年后方告竣工。24层楼、将近84米高，不仅超越沙逊大厦成为上海最高楼，还因傲视全亚洲而被称为“远东第一楼”。

1996年，经过重新装修，国际饭店正式成为四星酒店，国际饭店文史馆（8:30~17:00）对外开放，可以欣赏饭店相关资料、珍贵照片以及近百年前豪华套房里的餐具和古董。内行的吃货会跟着老上海一起到黄河路上的国际饭店西饼屋（8:00~20:00）排队，刚出炉的蝴蝶酥香气四溢，奶味十足，酥皮层层分明，入口即化，让你吃出满满的幸福感。

如今的身份是杨浦区图书馆，出自董大酉之手。建筑平面呈“工”字形，气势恢宏，主楼中央设传统门楼，上覆黄色琉璃瓦的重檐歇山顶。

这栋矗立在路口的红砖大楼特别引人注目，也是原法租界为数不多的高楼。虽然原名为“诺曼底公寓”，但与诺曼底登陆毫无关系，它是为了纪念“一战”中法国著名的战船“诺曼底号”。在两条道路相交的锐角上，匈牙利建筑师鄂达克因地制宜地将大楼设计成了三角形。沿街骑楼设计弥补了人行道的狭小，著名的紫罗兰美发厅曾经在这里占据了几个门面，如今这里只有几家普通商铺。从骑楼下的正门进入大楼，看门人会拦住你的去路，但你依然可以从水磨石子地板上的几何图形和带着半圆形指针的老式金色电梯中感受几分它的典雅。

“童话”和“梦幻”，是很多人看到这栋建筑的第一感觉。的确，它的诞生就是来源于一个梦。1926年，生活在上海的一个小女孩梦到自己拥有一座“安徒生童话般的城堡”。她的父亲——犹太裔英国富商埃里克·马勒决定为女儿圆这个梦。于是，在1936年，他花了近10年时间建成了这座拥有挪威式尖顶、中国式琉璃瓦的北欧风格城堡，如今它已被改造成精品酒店衡山马勒别墅饭店。

在饭店多处墙上都挂有老马勒和他员工的旧照片。受到房型限制，住宿体验并没有想象中那么好，倒可以在此品尝英式下午茶，享受充满贵族氛围的宁静午后。别墅离地铁南京西路站更近，出站沿威海路到达陕西南路再向南，在延安路口就能看到它了。

在空间中流转，摩登又复古大概就是上海的魅力吧  
你又被怎样的上海吸引呢？

## Hello, Houston

### 為什麼從知名律師到各行各業的成功人士

### 都選擇在



### 刊登廣告？

**答案：**

## 因為美南新聞日報內容豐碩，看的人多，影響力大，所以廣告效果特別強！

電話：281-498-4310 · 傳真：281-498-2728  
11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072

E-mail: ad@scdaily.com · 日報網址：www.scdaily.com



# 休市全僑熱烈慶祝中華民國109年雙十國慶 「國慶寶島露天電影院」別開生面戶外舉行



出席大會的貴賓：斯担福市市議員譚敬晴（右五）僑教中心主任陳奕芳（左五），副主任楊容濤（右一）與各社團代表合影。

本報記者秦鴻鈞攝影



「銘傳校友會」的成員出席「國慶寶島露天電影院」（右起）洪良冰、何怡中、孫玉玟、王秀姿、羅秀娟、何真。

現場義工送飯盒和奶茶到觀眾車窗前。

觀眾坐車內觀賞電影，電影音響直通車內音響，音色分明，堪稱難得的經驗。



大會主持人孫玉玟（左）「世華工商婦女會」會長洪良冰，陳柏宇夫婦（中、右）在大會上合影。

出席「國慶寶島露天電影院」的貴賓，在節目開場時起立拉礮，揭開精彩豐富的節目序幕。

國慶籌備會秘書何真（左立）親自出馬到每位觀眾車窗前送餐。

出席「國慶寶島露天電影院」的貴賓。

## 美南電視最新節目單

Southern Television 15.3 2020年9月份 電視頻道節目表							9/21/2020 - 9/27/2020	
美中時間	星期一 21日	星期二 22日	星期三 23日	星期四 24日	星期五 25日	星期六 26日	星期天 27日	美中時間
0:00	遠方的家(重播)	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	0:00
0:30								0:30
1:00	國家回憶(重播)	美南經濟信息廣場 生活(重播)	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	1:00
1:30							記住鄉愁(重播)	1:30
2:00		美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	外國人在中國(重播)	2:00
2:30	中國地名大會(重播)							2:30
3:00		美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	中國文藝(重播)	3:00
3:30	中國文藝(重播)							3:30
4:00		美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	4:00
4:30	外國人在中國(重播)							4:30
5:00	中國緣(重播)	美南經濟信息廣場 生活(重播)	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	5:00
5:30	遠方的家(重播)						轉轉發現愛(重播)	5:30
6:00								6:00
6:30	中國輿論場(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	6:30
7:00		美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	7:00
7:30	國家回憶(重播)						國家回憶	7:30
8:00		美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	遠方的家	8:00
8:30	中華醫藥(重播)							8:30
9:00	輕談國學歌風雅(重播)						生活(重播)	9:00
9:30		美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	中國文藝(重播)	9:30
10:00	美南大咖談							10:00
10:30	記住鄉愁(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞	央視國際新聞(重播)	10:30
11:00	中國緣(重播)							11:00
11:30		美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	中國地名大會	11:30
12:00	遠方的家(重播)							12:00
12:30		美南經濟信息廣場 生活(重播)	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	中國輿論場	12:30
13:00	轉轉發現愛(重播)	輕談國學歌風雅(重播)	外國人在中國(重播)	國家回憶(重播)	轉轉發現愛(重播)	記住鄉愁		13:00
13:30	中國文藝(重播)	中國緣(重播)	記住鄉愁(重播)			中國緣		13:30
14:00	中華醫藥(重播)	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	遠方的家(重播)	14:00
14:30							轉轉發現愛(重播)	14:30
15:00	輕談國學歌風雅(重播)							15:00
15:30	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	美南大咖談	記住鄉愁(重播)	15:30
16:00							中國緣(重播)	16:00
16:30	美南大咖談							16:30
17:00	央視國際新聞	央視國際新聞	央視國際新聞	央視國際新聞	央視國際新聞	央視國際新聞	國家回憶(重播)	17:00
17:30								17:30
18:00	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	中國文藝	中國文藝(重播)	18:00
18:30								18:30
19:00	美南經濟信息廣場 生活(重播)	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	美南經濟信息廣場	生活	中國輿論場(重播)	19:00
19:30						外國人在中國		19:30
20:00	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	美南總覽天下事	中華醫藥	中國地名大會(重播)	20:00
20:30								20:30
21:00						輕談國學歌風雅		21:00
21:30	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	央視國際新聞(重播)	外國人在中國(重播)	21:30
22:00								22:00
22:30	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	美南新聞聯播/ 美南時事通(重播)	轉轉發現愛	中華醫藥(重播)	22:30
23:00							輕談國學歌風雅(重播)	23:00
23:30								23:30



美南大咖談 (5:30-6:30)

主持人: Sky 董, 段娜



美南事實通之大選倒計時 (7:00-7:30)

主持人: 蓋軍, 蕭永群



三個女人一台戲

主持人: 黃梅子